

N°2 revista literaria *Viceversa*

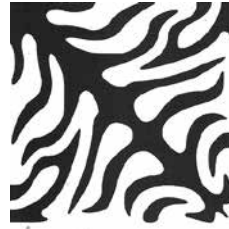
A la memoria de Miguel Donoso Pareja
(Guayaquil 1931-2015)

Presentación

Por medio de la publicación de la segunda edición de la revista literaria *Viceversa*, reiteramos, con mucha satisfacción, el compromiso de continuar promoviendo el encuentro entre las producciones literarias contemporáneas de Brasil y del Ecuador.

En el primer año tuvimos la felicidad de contar con una selección de talentosos escritores de ambos países, cuya imaginación literaria posibilitó la publicación de doce cuentos de gran calidad narrativa y temática. Cumplimos con el objetivo de generar motivaciones e intereses para el estudio comparativo de nuestros escritores y nuestras culturas y pudimos superar apreciaciones superficiales que son propias de la división internacional del conocimiento, cuya dinámica nos hace desconsiderar continuamente nuestra proximidad geográfica y lingüística.

Ahora tenemos el privilegio de presentar a doce grandes escritores, seis brasileños y seis ecuatorianos. Del lado brasileño participan Né-



viceversa

REVISTA LITERARIA #2



lida Piñón, Lygia Fagundes Telles, João Gilberto Noll, Sergio Faraco, Adriana Lisboa y Michel Laub. Del lado ecuatoriano, Gabriela Alemán, Santiago Páez, Juan Carlos Cucalón, Martha Chávez, Andrés Cadena y Miguel Donoso.

Los doce cuentos recorren los más diversos temas y estilos, pasando por historias de la infancia, del mundo rural y de la vida urbana,

Impresión Hominem
Quito-Ecuador. Marzo, 2015; 127 pp.

de cortes psicológicos unos, realistas otros, algunos impregnados de la sensualidad que habita en todos nosotros.

Con este segundo número de *Viceversa*, cruzamos la puerta de entrada de la literatura contemporánea brasileña y ecuatoriana y así aspiramos contribuir para abrir el camino para ejercicios todavía más profundos y de mayor conocimiento recíproco.

Fernando Simas Magalhães
Embajador del Brasil en el Ecuador